

**Årsredovisning för**  
**Elisir Management AB**

556679-2767

Räkenskapsåret

**2022-07-01 - 2023-06-30**

Förvaltningsberättelse	1
Resultaträkning	3
Balansräkning	4
Noter	6
Underskrifter	7

**Fastställelseintyg**

Jag intygar att resultaträkningen och balansräkningen har fastställts på årsstämma 2023-09-15. Årsstämman beslöt att godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Jag intygar att innehållet i dessa elektroniska handlingar överensstämmer med originalen och att originalen undertecknats av samtliga personer som enligt lag ska underteckna dessa.

**Elektroniskt underskriven av**

Vadim Belenky  
Verkställande direktör

2023-09-18

## Förvaltningsberättelse

Styrelsen för Elisir Management AB, 556679-2767, avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2022-07-01 - 2023-06-30.

### Verksamheten

#### Allmänt om verksamheten

Bolaget erbjuder tjänster inom tolkning, översättning, språkgranskning samt övriga språkrelaterade tjänster.

Kriget i Ukraina kommer att leda till en minskning av konferensuppdrag på ryska, på sikt kan det leda till en ökning av ukrainska konferensuppdrag.

Bolaget har sitt säte i Stockholm

### Flerårsöversikt

	2022/2023	2021/2022	2020/2021	Belopp i kr 2019/2020
Nettoomsättning	1 987 101	1 591 521	1 501 284	1 360 385
Resultat efter finansiella poster	546 036	345 359	439 947	296 083
Soliditet %	64	55	50	67

### Förändringar i eget kapital

	Aktie- kapital	Balanserat resultat	Årets resultat
Belopp vid årets ingång	100 000	822	271 348
Balanseras i ny räkning		271 348	-271 348
Utdelning		-200 000	
Årets resultat			358 410
<b>Belopp vid årets utgång</b>	<b>100 000</b>	<b>72 170</b>	<b>358 410</b>

## Resultatdisposition

	Belopp i kr
<i>Till årsstämman förfogande står följande medel:</i>	
Balanserat resultat	72 170
Årets resultat	358 410
<b>Summa</b>	<b>430 580</b>
<i>Styrelsen föreslår att medlen disponeras enligt följande:</i>	
Utdelning	390 000
Balanseras i ny räkning	40 580
<b>Summa</b>	<b>430 580</b>

### Styrelsens yttrande om vinstutdelning

Bolagets egna kapital har beräknats i enlighet med svensk lag och Bokföringsnämndens uttalande. Styrelsen finner att full täckning finns för bolagets bundna egna kapital efter den föreslagna vinstutdelningen.

Styrelsen finner även att den föreslagna utdelningen till aktieägarna är försvarbar med hänsyn till de parametrar (verksamhetens art, omfattning och risker samt konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt) som anges i 17 kap 3 §, andra och tredje stycket, i aktiebolagslagen.

## Resultaträkning

<i>Belopp i kr</i>	<i>Not</i>	<i>2022-07-01 - 2023-06-30</i>	<i>2021-07-01 - 2022-06-30</i>
<b>Rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.</b>			
Nettoomsättning		1 987 101	1 591 521
Övriga rörelseintäkter		1 855	109
<b>Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.</b>		<b>1 988 956</b>	<b>1 591 630</b>
<b>Rörelsekostnader</b>			
Råvaror och förnödenheter		-176 098	-39 000
Övriga externa kostnader		-394 473	-303 079
Personalkostnader	2	-862 389	-899 515
Övriga rörelsekostnader		-4 718	-1 979
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-1 437 678</b>	<b>-1 243 573</b>
<b>Rörelseresultat</b>		<b>551 278</b>	<b>348 057</b>
<b>Finansiella poster</b>			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		482	0
Räntekostnader och liknande resultatposter		-5 724	-2 698
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>-5 242</b>	<b>-2 698</b>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>546 036</b>	<b>345 359</b>
<b>Bokslutsdispositioner</b>			
Förändring av periodiseringsfonder		-87 000	0
<b>Summa bokslutsdispositioner</b>		<b>-87 000</b>	<b>0</b>
<b>Resultat före skatt</b>		<b>459 036</b>	<b>345 359</b>
<b>Skatter</b>			
Skatt på årets resultat		-100 626	-74 011
<b>Årets resultat</b>		<b>358 410</b>	<b>271 348</b>

## Balansräkning

<i>Belopp i kr</i>	<i>Not</i>	<i>2023-06-30</i>	<i>2022-06-30</i>
<b>TILLGÅNGAR</b>			
<b>Omsättningstillgångar</b>			
<b>Kortfristiga fordringar</b>			
Kundfordringar		240 166	273 325
Övriga fordringar		19 667	13 631
<b>Summa kortfristiga fordringar</b>		<b>259 833</b>	<b>286 956</b>
<b>Kassa och bank</b>			
Kassa och bank		1 137 165	931 047
<b>Summa kassa och bank</b>		<b>1 137 165</b>	<b>931 047</b>
<b>Summa omsättningstillgångar</b>		<b>1 396 998</b>	<b>1 218 003</b>
<b>SUMMA TILLGÅNGAR</b>		<b>1 396 998</b>	<b>1 218 003</b>

## Balansräkning

<i>Belopp i kr</i>	<i>Not</i>	<i>2023-06-30</i>	<i>2022-06-30</i>
<b>EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>			
<b>Eget kapital</b>			
<b>Bundet eget kapital</b>			
Aktiekapital		100 000	100 000
<b>Summa bundet eget kapital</b>		<b>100 000</b>	<b>100 000</b>
<b>Fritt eget kapital</b>			
Balanserat resultat		72 170	822
Årets resultat		358 410	271 348
<b>Summa fritt eget kapital</b>		<b>430 580</b>	<b>272 170</b>
<b>Summa eget kapital</b>		<b>530 580</b>	<b>372 170</b>
<b>Obeskattade reserver</b>			
Periodiseringsfonder		458 050	371 050
<b>Summa obeskattade reserver</b>		<b>458 050</b>	<b>371 050</b>
<b>Kortfristiga skulder</b>			
Leverantörsskulder		108 888	72 003
Skatteskulder		15 354	-65 290
Övriga skulder		271 999	447 911
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter		12 127	20 159
<b>Summa kortfristiga skulder</b>		<b>408 368</b>	<b>474 783</b>
<b>SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>		<b>1 396 998</b>	<b>1 218 003</b>

## Noter

Belopp i kr om inget annat anges.

### Not 1 Redovisningsprinciper

#### Redovisningsprinciper

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

### Not 2 Medelantalet anställda

	2022-07-01 - 2023-06-30	2021-07-01 - 2022-06-30
Medelantalet anställda	1	1

### Not 3 Not till Rapport om årsredovisningen

Rapport om årsredovisningen enligt Rex-Svensk standard för redovisningsuppdrag har upprättats av Srf Auktoriserad Redovisningskonsult:

Annelie Syberg, Ansy Redovisningsbyrå AB

## Underskrifter

Stockholm enligt digital underskrift

*Vadim Belenky*

2023-09-15

Vadim Belenky

Datum

Verkställande direktör